



# Gazeta Powiatowa

powiatu świętochłowickiego.

Świętochłowice, dnia 13-go kwietnia 1935 r.

Wychodzi co sobotę. Redaktor: W. Siwy, Wydział Powiatowy Świętochłowice.  
Telefon: Chorzów 409 11.

## Treść:

1. Ustawa z dnia 26 marca 1935 r. o zmianie ustawy z dnia 22. października 1921 r. o kryzysowym dodatku do państwowego podatku dochodowego.
2. Ustawa z dnia 26. marca 1935 r. o upoważnieniu Ministra Skarbu do wypuszczenia wewnętrznej pożyczki inwestycyjnej.
3. Ustalenie stawki do specjalnej opłaty na utrzymanie i budowę dróg publicznych w powiecie świętochłowickim.
4. Statut miejscowy dot. ustalenia ilości członków Zarządu gminnego i rady gminnej w gminie Brzozowice - Kamień.
5. Obwieszczenie dot. położenia nowego rurociągu z Świętochłowic przez Zgodę do Nowego Bytomia.

## DZIAŁ URZĘDOWY

1.

Na mocy art. 44 Konstytucji ogłaszam ustawę następującej treści:

### Ustawa

z dnia 26 marca 1935 r.

o zmiany ustawy z dnia 22 października 1931 r. o kryzysowym dodatku do państwowego podatku dochodowego.

(Dz. U. R. P. Nr. 22, poz. 128).

#### Art. 1.

W ustawie z dnia 22 października 1931 r. o kryzysowym dodatku do państwowego podatku dochodowego (Dz. Ust. R. P. Nr. 99, poz. 760) wprowadza się zmiany następujące:

1. W art. 1 dodaje się po ustępie 2, ustęp nowy treści następującej:

„Gdyby na podstawie ulg, przyznanych w art. 27 i 29 ustawy o państwowym podatku dochodowym, wypadło zmniejszyć stopę podatku poniżej pierwszego stopnia, następuje zupełne zwolnienie od dodatku”;

2. art. 2 ust. 1 otrzymuje brzmienie następujące:

„Od dochodów, opodatkowanych według działu II ustawy o państwowym podatku dochodowym, ustanawia się nadzwyczajny dodatek do państwowego podatku dochodowego, który wynosi przy wynagrodzeniu, obliczonym w stosunku rocznym:

ponad	2.500 zł do	3.500 zł	— 0,5%
„	3.600 „ „	6.400 „	— 1%
„	6.400 „ „	10.400 „	— 2%
„	10.400 „ „	24.000 „	— 3%
„	24.000 „ „	36.000 „	— 4%
„	36.000 „ „	60.000 „	— 5%
„	60.000 „ „	80.000 „	— 6%
„	80.000 „ „	104.000 „	— 7%
„	104.000 „ „	144.000 „	— 8%
„	144.000 „ „	184.000 „	— 9%
„	184.000 „ „	200.000 „	— 10%
„	200.000 „ „	220.000 „	— 11%
„	220.000 „ „	250.000 „	— 12%
„	250.000 „ „	— „	— 13%

wypłacanego wynagrodzenia”.

#### Art. 2.

Wykonanie ustawy niniejszej porucza się Ministrowi Skarbu.

#### Art. 3.

Upoważnia się Ministra Skarbu do ogłoszenia w Dzienniku Ustaw Rzeczypospolitej Polskiej



jednolitego tekstu ustawy z dnia 22 października 1931 r. o kryzysowym dodatku do państwowego podatku dochodowego z uwzględnieniem zmian, wprowadzonych do czasu ogłoszenia tego tekstu.

#### Art. 4.

Ustawa niniejsza wchodzi w życie z dniem ogłoszenia z tem, że

- a) postanowienia art. 1 pkt. 1, mają zastosowanie po raz pierwszy przy wymiarze podatku dochodowego na rok podatkowy 1935.
- b) dodatek w wysokości, określonej w art. 1 pkt. 2), pobiera się od uposażeń służbowych, emerytur i rent i wynagrodzeń za najemną pracę, wypłacanych począwszy od dnia 1. kwietnia 1935 r. lub po tym dniu.

#### **Prezydent Rzeczypospolitej**

(—) I. Mościcki

#### **Prezes Rady Ministrów**

(—) L. Kozłowski

#### **Minister Skarbu**

(—) Wł. Zawadzki.

#### 2.

Na mocy art. 44 Konstytucji ogłaszam ustawę następującej treści:

## **Ustawa**

z dnia 26 marca 1935 r.

o upoważnieniu Ministra Skarbu do wypuszczenia wewnętrznej pożyczki inwestycyjnej.

(Dz. U. R. P. Nr. 21. poz. 122)

#### Art. 1.

1. Upoważnia się Ministra Skarbu do wypuszczenia pożyczki wewnętrznej w obligacjach na okaziciela do wysokości łącznej kwoty imiennej 200.000.000 złotych w złocie na rozbudowę sieci komunikacyjnej, roboty wodne i popieranie ruchu budowlanego oraz na inne inwestycje gospodarcze o znaczeniu ogólnopaństwowem, tudzież na częściową spłatę lub konwersję innych tytułów długu wewnętrznego Skarbu Państwa.

2. Pożyczka może być wypuszczana odrębnymi emisjami.

#### Art. 2.

Spłata pożyczki nastąpi najpóźniej w ciągu lat 50 od daty jej wypuszczenia drogą stopniowego umarzania obligacji, losowanych w tym celu stosownie do ustalonego planu umorzenia.

#### Art. 3.

1. Obok odsetek stałych mogą być dla tej pożyczki ustanowione premje, rozdzielane pomiędzy obligacje drogą losowania.

2. Wysokość łącznego kosztu rocznego obsługi pożyczki z tytułu odsetek stałych, premij oraz umorzenia ustali Rada Ministrów w drodze uchwały, powziętej na wniosek Ministra Skarbu.

#### Art. 4.

Kapitał i odsetki pożyczki zabezpiecza się całym ruchomym i nieruchomym majątkiem Państwa.

#### Art. 5.

Obligacje pożyczki oraz przychody z tych obligacji są zwolnione od wszelkich podatków i danin państwowych oraz samorządowych.

#### Art. 6.

Obligacje pożyczki mają wszelkie prawa papierów pupilarnych i mogą być używane do lokaty kapitałów osób, pozostających pod opieką i kuratelą, jako też kapitałów fundacyjnych, kościelnych, korporacji publicznych, kaucyj cywilnych i wojskowych.

#### Art. 7.

Obligacje pożyczki, w razie ustanowienia dla niej premij, nie będą podlegały działaniu ustawy z dnia 26 lipca 1919 r. o utraconych tytułach na okaziciela (Dz. U. R. P. Nr. 67, poz. 406) wraz z jej późniejszymi zmianami.

#### Art. 8.

1. Obligacje pożyczki ulegają przedawnieniu po upływie lat 20 od dnia wylosowania ich do umorzenia.

2. Kupony od obligacji ulegają przedawnieniu po upływie lat 5 od dnia ich płatności, zaś premje — jeśli będą one ustanowione — po upływie lat 10 od dnia ich wylosowania z tem, że w odniesieniu do premij Ministrowi Skarbu służy prawo ustanowienia dłuższego okresu ich przedawnienia.

#### Art. 9.

W razie częściowego użycia pożyczki na spłatę lub konwersję tytułów długu wewnętrznego Skarbu Państwa Minister Skarbu jest uprawniony do podwyższenia ustalonej w art. 1 ust. 1 łącznej kwoty pożyczki o kwotę imienną, osią-



gniętego przez taką spłatę lub konwersję zmniejszenia dotychczasowego długu wewnętrznego, zaokrągloną wzwyż do najbliższej wielokrotności 5.000.000 złotych.

#### Art. 10.

Z wpływów z pożyczki będą pokrywane koszty, związane z jej wypuszczeniem.

#### Art. 11.

Wszystkie inne warunki pożyczki oraz warunki jej wypuszczenia w odniesieniu do poszczególnych jej emisji, a w szczególności: cenę sprzedażną obligacji, wysokość i terminy płatności odsetek, plan umorzenia, wysokość oraz sposób i plan premjowania, terminy i sposób dokonywania wpłat na pożyczkę, wysokość odcinków obligacji, warunki spłaty i konwersji innych tytułów długu wewnętrznego — ustali Minister Skarbu z zachowaniem postanowienia art. 3. ust. (2).

#### Art. 12.

Wykonanie ustawy niniejszej porucza się Ministrowi Skarbu.

#### Art. 13.

Ustawa niniejsza wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

### Prezydent Rzeczypospolitej:

I. Mościcki

### Prezes Rady Ministrów:

L. Kozłowski

### Minister Skarbu:

Wł. Zawadzki.

3.

## Uchwała

Komisaryczny Wydział Powiatowy ustala, że zachodzi potrzeba pokrycia wydatków na budowę i utrzymanie dróg w powiecie świętochłowickim w kwocie 477.532.— zł i, że wydatki na powyższy cel nie znajdują pokrycia w dochodach budżetu powiatowego związku komunalnego na rok 1935/36.

Komisaryczny Wydział Powiatowy uchwała na podstawie statutu o poborze specjalnych opłat drogowych z dnia 12 stycznia 1934 r. pobierać na rok budżetowy 1935/36 od wymierzonego państwowego podatku gruntowego, przemysłowego, od obrotu, świadectw przemysłowych i kart rejestracyjnych i komunalnego podatku od budynków za rok 1934, specjalną opłatę na utrzymanie i budowę dróg publicznych w powiecie świętochłowickim w następującej wysokości:

- |     |     |                   |                    |
|-----|-----|-------------------|--------------------|
| 1.  | 10% | na obszarze gminy | Szarlej-W. Piekary |
| 2.  | 10% | "                 | Brzozowice-Kamień  |
| 3.  | 5%  | "                 | Wielka Dąbrówka    |
| 4.  | 10% | "                 | Łagiewniki         |
| 5.  | 10% | "                 | Świętochłowice     |
| 6.  | 10% | "                 | Wielkie Hajduki    |
| 7.  | 10% | "                 | Chropaczów         |
| 8.  | 10% | "                 | Lipiny             |
| 9.  | 10% | "                 | Godula             |
| 10. | 10% | "                 | Orzegów            |
| 11. | 10% | "                 | Nowy Bytom         |
| 12. | 10% | "                 | Ruda               |
| 13. | 10% | "                 | Brzeziny Śl.       |

Równocześnie uchwała się nie pobierać opłat drogowych, których wysokość według wymiaru nie przekracza 2,— (dwóch) zł.

Świętochłowice, dnia 6. II. 1935 r.

### Komisaryczny Wydział Powiatowy:

(—) Szaliński, Sobel, Tkocz, Szymonek, Sieja.

Odpis.

Urząd Wojewódzki Śląski  
Wydział Samorządowy

Katowice, dnia 20 marca 1935 r.

L. dz. Sm. 13/6/2.

Do

Dot. Świętochłowice Wyd. Pow.  
specjalne opłaty drogowe.

Wydziału Powiatowego

w Świętochłowicach

Śląska Rada Wojewódzka na zasadzie art. 19 pkt. 2 ustawy z dnia 9 stycznia 1933 r. o budowie i utrzymaniu dróg publicznych w Województwie Śląskiem (Dz. U. Śl. Nr. 3, poz. 3) łącznie z art. 32 ustawy o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych w Województwie Śląskiem w brzmieniu ogłoszonym rozporządzeniem Wojewody Śląskiego z dnia 8 lipca 1926 r. (Dz. U. Śl. Nr. 17, poz. 37) zatwierdza uchwałę Komisarycznego Wydziału Powiatowego z dnia 6 lutego 1935 r. w sprawie poboru specjalnej opłaty drogowej na rok 1935/36 na utrzymanie i budowę dróg publicznych w powiecie świętochłowickim, a to w następującej kolejności: 10% na obszarze gmin: Szarlej-Piekary, Brzozowice-Kamień, Łagiewniki, Świętochłowice, Wielkie Hajduki, Chropaczów, Lipiny, Godula, Orzegów, Nowy Bytom, Ruda, Brzeziny Śl. i 5% na obszarze gminy Wielka Dąbrówka.

### Za Wojewodę

(—) Dr. Schoenowitz

Kierownik Oddziału II.

Wydział Powiatowy

L. dz. B. F. 78/4

Powyższe podaję do publicznej wiadomości. Podział ogólnej sumy opłat pomiędzy poszczególnych płatników przeprowadzono w ten sposób, że iloraz, otrzymany z podzielenia tejże ogólnej sumy przez sumę wymierzonych w poprzednim roku państwowych podatków od gruntu, przemy-



słu i budynków, mnoży się przez sumy przypadające na poszczególnych płatników podatków.

W roku 1934 wymiar następujących podatków wynosił:

a) podatek gruntowy	12.889,69 zł
b) podatek przemysłowy	3.673.951,— zł
b) podatek budynkowy	890,184,26 zł
<b>Razem:</b>	<b>4.577.024,95 zł</b>

Podstawowa stawka opłat drogowych w procentach zatem wynosi:  $\frac{477.532,— \text{ zł}}{4.577.024,95 \text{ zł}} = 10,43\%$

Świętochłowice, dnia 1 kwietnia 1935 r.

**Przewodniczący  
Wydziału Powiatowego**

(—) Szaliński.

4.

## Statut Miejscowy

dot. ustalenia ilości członków Zarządu gminnego i Rady gminnej w gminie Brzozowice-Kamień.

Na mocy uchwały Zastępstwa gminnego z dnia 24-go marca 1935 r. ustala się w myśl postanowień §§ 49 i 75 Ordynacji Wiejskiej z dnia 3. VII. 1891 r. co następuje:

**§ 1**  
i jedyny.

Zastępstwo gminne gminy wiejskiej Brzozowice-Kamień składa się:

- a) z płatnego Naczelnika gminy i 2 (dwóch) ławników,
- b) z 9 (dziewięciu) radnych.

Uprawnienia, wybór i uzupełnienie uregulowane są istniejącymi przepisami prawnymi.

Statut obowiązuje z dniem 1 kwietnia 1935 r. Równocześnie traci moc obowiązującą statut w tym samym przedmiocie z dnia 3. kwietnia 1934 r.

Brzozowice-Kamień, dnia 24. marca 1935 r.

**Zarząd gminny**

(—) Kala

**Rada gminna**

(—) Kempirski Augustyn, Kłosek, Tomala.

Sm. 359

## Uchwała.

Statut gminy Brzozowice-Kamień ustalający ilość członków Zarządu i Rady gminnej z dnia 24. marca 1935 r. zatwierdza się na podstawie § 6 ustawy o ustroju gmin wiejskich z dnia 3. lipca 1891 r. (Zb. ust. pr. str. 233).

Świętochłowice, dnia 27. marca 1935 r.

**Komisaryczny Wydział Powiatowy**

(—) Szaliński, Sieja, Sobel, Szymonek, Tkocz.

Za zgodność:

Świętochłowice, dnia 3. kwietnia 1935 r.

**Przewodniczący  
Wydziału Powiatowego**

(Pieczęć) zp.

(—) Mgr. Koraszewski

O g ł o s z o n o :

Brzozowice-Kamień, dnia 6. kwietnia 1935 r.

**Kom. Naczelnik gminy**

wz.

(—) Kala  
ławnik gminny.

5.

## Obwieszczenie.

Podaje się do wiadomości publicznej, że Państwowe Zakłady Wodociągowe w Katowicach wniosły do Wydziału Powiatowego w Świętochłowicach wniosek o zezwolenie na położenie nowego rurociągu o średnicy 350 mm., z Świętochłowic przez Zgodę do Nowego Bytomia.

Plany wyłożone są do wglądu w Powiatowym Zarządzie Drogowym w Świętochłowicach.

Ewentualne sprzeciwy i zastrzeżenia co do powyższego projektu należy kierować na piśmie do Powiatowego Zarządu Drogowego w Świętochłowicach, lub zgłaszać do protokołu w terminie lokalnym, który odbędzie się dnia 24 kwietnia 1935 r. o godz. 9-ej.

Punkt zborny myto — Zgoda.

**Przewodniczący  
Wydziału Powiatowego**

(—) Szaliński.